

# FIRMAIDRÆT

MEDLEMSBLAD FOR DANSK FIRMAIDRÆTSFORBUND



I et pragtfuldt sensommervejr blev DFIF's sommerlandsstævne 1980 afviklet i weekenden den 20.-21. september med Middelfart Firmsport som arrangør. Ovenstående billede viser en situation fra en af de mange kampe. Inde i bladet fortæller vi i en 8-siders reportage mere om landsstævnet, der foruden håndbold og fodbold også omfattede skydning

9 OKTOBER 1980 . 23. ÅRGANG





## DANSK FIRMAIDRÆTSFORBUND

Tåsinge-Hallen, 5700 Svendborg  
Tlf. (09) 22 55 92

Eksp.: Mandag-fredag 9-16

Generalsekretær:

Ejgon Bertelsen Porthusvej 38,  
5700 Svendborg  
Tlf. (09) 21 17 98

### Styrelsen

Formand:

Tage Carlsen, Heboltoft 12,  
6950 Ringkøbing  
Tlf. (07) 32 14 58

1. Næstformand:

Henning Nielsen, Kamillevej 7,  
8800 Viborg. Tlf. (06) 62 26 92

2. Næstformand:

Kaj Christensen, Svalevej 34,  
7100 Vejle. Tlf. (05) 82 33 63

Alfred Petersen, Bregnevej 7,  
5220 Odense SØ  
Tlf. (09) 13 79 22

Gunnar Petersen,

Snedronningensvej 17,  
9230 Svenstrup J. Tlf. (08) 38 21 13

### DFIF Centret

Strandvejen 25, 6840 Oksbøl  
Tlf. (05) 27 13 11

Forstander: Karl Randrup,

### FIRMAIDRÆT

Ansvarshavende redaktør:

Jørgen Rasmussen, Lovvej 10,  
Pederstrup, 4700 Næstved  
Tlf. (03) 76 16 35

Trykt i Christensens Bogtrykkeri,  
Bogtrykkergården a-s,  
Struer

Udgivet i 8.900 eksemplarer

ISSN 0106-2700

## DFIF's konsulenter

### Jens Boe

Sorsigvej 13, 6760 Ribe. Tlf. 05 - 42 06 80

### Jørgen Rasmussen

Lovvej 10, Pederstrup, 4700 Næstved. Tlf. 03 - 76 16 35

### Hans Hove Sørensen

Dolby Gl. Skole, 7800 Skive. Tlf. 07 - 53 13 43

## Indhold

Leder. Et naturligt samlingssted	3
DFIF's første volleyball-kampagne	4
Nyt indendørs familiemotionskursus	4
Det første træfstævne på landsdelsplan	5
Taxa Odense deltog i træfstævnet	7
Der arbejdes videre med en evt. ny struktur for IA	8
800 overnattede ved landsstævnet	9
Direktøren fulgte medarbejderne under landsstævnet	14
Landsstævnet bør koncentreres om enkelte steder	15
Dagbogsblade fra den nordiske familielej	17
Kursustilbud	20
Sidste frist	20
Forholdene omkring udbygningen af DFIF-centret	21
Et TRIM tilbud	22
9.700 deltog i Helsingør Rundt	23
Et erindringsbillede fra De Olympiske Lege i Moskva	26
Set bag fra	28

## FIRMAIDRÆT

udkommer 10 gange om året.  
Udsendes til sammenslutningerne  
ca. den 20. i hver måned,  
undtagen juli og december.  
Stof, der ønskes optaget  
i et nr. af bladet,  
må være redaktøren i hænde  
senest den 1. i samme måned.

*De i artiklerne  
fremførte syns-  
punkter er forfat-  
ternes og deles  
ikke nødvendigvis  
af organisationen.*

# Et naturligt samlingssted

Både før og efter købet af DFIF-centret i Oksbøl har det været et af de store samtaleemner enkelte steder i landet. Det er hovedsagelig placeringen, man har diskuteret, men der har også været draget andre aspekter ind i diskussionen. Der har bl.a. været røster fremme om at sælge centret.

At centret ikke er centralt beliggende, må vi erkende. Men så bør man også huske på, at havde forbundet ikke købt dette center, så er det tvivlsomt, hvornår vi så havde fået eget kursus- og feriecenter! Det var simpelthen så billigt, at man ikke kunne sige nej. Skulle man selv til at bygge eller købe noget lignende, så havde man ikke fået så meget for pengene, som DFIF-centret indeholder. Det var der flere, der havde indset, idet der var andre interesserede købere.

Man kan så stille spørgsmålstegn ved, om forbundet har formået at igangsætte og administrere en så stor enhed som DFIF-centret på den rigtige måde! Og her må man nok erkende, at det var et område, hvor man ingen erfaringer havde at bygge systemet op på. Det har helt naturligt givet nogle indkøringsproblemer, som har været ubehagelige for både DFIF-centrets personale og forbundet.

På formandsmødet den 13. og 14. september på DFIF-centret drøftede man ret indgående de mange sider af centrets hidtidige og fremtidige virksomhed m.v. Her blev det

meget tydeligt fremhævet, også fra tidligere fortalere for at sælge centret om nødvendigt, at centret har sin berettigelse og skal bevares i DFIF regi.

Og langt størsteparten af de mange DFIF-medlemmer, som siden erhvervelsen har besøgt centret i enten den ene eller anden sammenhæng, vil uden tvivl tilslutte sig udtalelsen om, at DFIF-centret har sin berettigelse og skal bevares som et naturligt samlingssted for firmaidrættens medlemmer.

DFIF-centret har nu, siden den nye kursusfløj blev taget i brug for godt et år siden, fungeret som et kursus- og feriecenter. Og ingen kan forlange, at man i løbet af et år skal kunne få en sådan institution til at fungere efter hensigten. Det kræver indsigt og erfaring at drive et rentabelt center af denne karakter. De sidste måneder har imidlertid vist, at det kan lade sig gøre.

Lad os betragte det første år som en slags læretid. Det har været et meget lærerigt år for både centret og forbundet. Det vil uden tvivl komme forbundet og dets medlemmer til gode på et senere tidspunkt!

Det centret og de mennesker der beskæftiger sig med denne institution har brug for er arbejdsro. Det fortjener de efter et anstrengende arbejdsår. – Held og lykke med opgaven fremover!

-jr.

# DFIF's første volleyballstævne afvikles i Grindsted

Aktivitetsudvalgets efterårskampagne *Volleyball for alle* ser ud til at gribe om sig. Flere og flere sammenslutninger og klubber tager dette fortrinlige firmaidrætsspil op. Men der er stadig plads til flere.

Første trin på raketten var udsendelse af generelle oplysninger om volleyball. Og har I ikke fået vor lille folder, så kan disse rekvireres gratis fra forbundskontoret.

Andet rakettrin var afholdelse af hvad man kaldte Motionslederkurser i volleyball. Der blev afviklet to kurser – et i Ålborg og et i Grindsted. Deltagerne på disse kurser er – forhåbentlig – nu igang med at starte volleyball op hjemme i egen klub/sammenslutning.

Men for at give disse mange nye volleyballspillende medlemmer en chance for også at møde andre spille-

re end de sædvanlige, så indbyder DFIF til Volleyball-TRÆF-stævne i Grindsted søndag den 30. november.

Og til dette stævne er ikke blot nye volleyballspillere velkomne. Vi ved, at der flere steder er volleyball igang allerede, også disse spillere er mere end velkomne i Grindsted den 30. november.

Der er fra forbundskontoret udsendt indbydelse til dette TRÆF-Stævne. Indbydelsen er gået ud til alle sammenslutninger, så vil I være med til forbundets første Volleyballstævne, nemlig TRÆF-Stævnet i Grindsted, kan I få nærmere oplysninger og tilmeldingsblanket i jeres lokale sammenslutning.

-jb.

---

## Nyt indendørs familiemotionskursus på DFIF-centret i Oksbøl

Sidste år forsøgte Aktivitetsudvalget sig med noget nyt. Igennem mange år havde man afviklet familiemotionskurser udendørs – men så stillede man sig selv spørgsmålet: Hvorfor kan familien ikke motionere sammen også indendørs?

Det førte til afviklingen af de første indendørs familiemotionskurser – og et nyt står for døren.

Derfor indbyder man nu til Indendørs familiemotionskursus på DFIF-Centret i Oksbøl i weekenden den 21.–23. november. Sidste frist for tilmelding til forbundskontoret er mandag den 3. november.

*Og hvad laver man så på disse kurser?*

Ja, foruden at tilbringe en hyggelig motionsweekend sammen med hele

familien, så er meningen, at deltagerne skal blive præsenteret for ideer til, hvordan familiemotion kan bedrives hjemme i egen klub/sammenslutning.

Vi starter fredag aften med lidt folkedans. Lørdag tager vi emner op som: Kend din krop, familiegymnastik og spil og lege i vand, for at slutte lørdagen med en hyggeaften. Søndag bliver helliget spil og lege indendørs før vi alle – forhåbentlig en oplevelse rigere, men i hvert fald dejligt trætte – kan vende snuden hjemefter.

Flere skulle prøve DFIFs familiemotionskurser. I har allerede chancen i weekenden den 21.–23. november.

Sørg for at henvende jer til egen sammenslutning, de ligger inde med yderligere oplysninger.

-jb.

# Det første træfstævne på landsdelsplan er afviklet med Sønderborg Firma Sport som arrangør

*Stævnet havde samlet 400 deltagere hvoraf de 40 var børn*

I 1979 blev der i DFIF regi nedsat en arbejdsgruppe, som havde til opgave gennem diverse undersøgelser, vurderinger og beregninger at udarbejde et oplæg til en eventuel ændring af DFIF's landsstævneform. Det resulterede bl.a. i, at man i arbejdsgruppens rapport forelagde nogle tanker om at afholde firmaidrættens træfstævne på landsdelsplan.

Den idé tog man op på et landsdelsmøde i de 4 amtskredse i landsdel »syd« bestående af Fyns, Ribes, Vejles og Sønderjyllands Amtskredse. Man var positiv indstillet på at forsøge afviklet et træfstævne i landsdelen bygget op efter nogle af de ideer, som arbejdsgruppen havde skitseret i sin rapport.

Ideen med dette træfstævne, som var det første af sin art i landet, var på en utraditionel måde at tilbyde medlemmer med deres familie en hyggelig weekend med mange aktivitetssmuligheder. Men en af ideerne var også, at kammeratskabet og samværet skulle prioriteres højere end konkurrenceræs, medaljer og præmier. Endvidere skulle deltagelsen økonomisk set holdes nede på et plan, så det også virkede tillokkende at tilmelde sig.

Men hvem skulle eller ville være den første sammenslutning, som forsøgte sig med et sådant træfstævne på landsdelsplan! Man blev enige om at spørge Sønderborg, om de var villige til at stå for den praktiske side af



*Det øverste billede viser en situation fra en af volleyball-kampene. Som det fremgår af det nederste billede var børnene også aktive, her i en dyst i bob.*



sagen. Det sagde man ja til, og i maj måned sendte landsdelen så indbydelser ud til de respektive klubber under de 4 amtskredse. Indbydelserne blev sendt direkte ud til de enkelte klubber under sammenslutningerne i de 4 amtskredse i landsdel »syd«. Adresserne på disse klubber havde landsdelen fået fra de respektive sammenslutninger. Fra landsdelens side mente man, at det var af stor værdi for tilmeldingen, at indbydelserne kom direkte fra landsdelen ud til klubberne istedet for via sammenslutningen, som er normal fremgangsmåde.

Det var naturligvis med en vis spænding, man ventede på tilmeldingerne. Da de sidste var modtaget, var man oppe på 400 tilmeldinger, hvoraf de 40 var børn.

Af idrætslige aktiviteter kunne man vælge mellem følgende: badminton, billard, bob, bordtennis, fodbold, håndbold, skydning og tennis. Men hver deltager kunne maksimalt tilmelde sig i tre af de nævnte aktiviteter. Endvidere kunne alle uden forudgående tilmelding vælge mellem: svømning, orientering, trimbingo, kroket og volleyball.

Stævnet blev afviklet lørdag den 6. og søndag den 7. september. Det var som tidligere nævnt det første træfstævne af sin art i landet. Det kan ikke undgås, at man ved et første-gangsarrangement opdager ting, som kunne være gjort anderledes. Det var også tilfældet i Sønderborg. Man erkender, at tilmeldingsfristen skulle være sat noget nærmere afviklingstidspunktet. Man begrundede den tidligere tilmelding med, at man på forhånd ikke havde nogen fornemmelse af, hvor mange der ville tilmelde sig, og det var vigtigt at vide af hensyn til arrangementets planlægning.

Man har også lært, at man fremover på forhånd kun må tilmelde sig to aktiviteter, da det næsten er umu-



Der blev også dystet i kroket.

ligt at afvikle et sådant arrangement, uden man på et eller andet tidspunkt skal spille flere steder på samme tid. De øvrige motions- og idrætsaktiviteter skal man fortsat kunne tilmelde sig på stedet, og det kan man jo gøre, når man kender programmet for de evt. to aktiviteter, man har tilmeldt sig.

Der var ved stævnet i Sønderborg heller ikke tænkt ret meget på børnene. Det har heller ikke været vores tanke, da vi planlagde træfstævnet, at der skulle være noget specielt for børnene, fortæller *Per Thomsen*, der er formand for Sønderjyllands Amtskreds. Men vi er vågne overfor problemet, og vil ved kommende træfstævner forsøge at få det kombineret på en eller anden måde, måske med en børnerække i alle idrætsgrene!

På trods af disse begyndervanskeligheder må afviklingen af træfstævnet betegnes som en succes. Der var deltagere fra alle amtskredse, men man undrede sig over, at deltagerantallet fra Sønderjyllands Amtskreds, hvor stævnet blev afviklet, var meget

lille i forhold til de andre amtskredse.

Der blev ikke udleveret præmier, men samtlige deltagere fik udleveret et deltagerbevis.

Lørdag aften var der Træf-Fest med levende musik. Det kommunale CF fra Sønderborg/Bov, bestående af en stab på mellem 10-15 personer, sørgede for bespisningen under hele stævnet. Det gjorde de godt, og madden var velmagende.

- Vi er i landsdelen godt tilfreds med arrangementets afvikling, og det er helt sikkert, at vi vil følge det op. Men vi ser allerede i øjnene, det vil udvikle sig til at blive nogle store stævner, hvis de skal afvikles på landsdelsplan. Derfor tror vi, at det skal lægges ud på kreds- eller sammenslutningsplan, slutter *Per Thomsen*, Sønderborg.

Skulle nogen være interesseret i at høre nærmere om afviklingen af træfstævnet i Sønderborg, så er man meget velkommen til at ringe til *Per Thomsen* på tlf. (04) 42 48 49.

-jr.

# Taxa Odense deltog i træfstævnet i Sønderborg

*Gennemsnitsalderen på de 15 deltagere var omkring 45 år*

De fleste af os kender kun hyrevognschaufførerne fra deres biler. Det er som regel nogle stilfærdige men snaksagelige personer. I de tilfælde, hvor vi benytter en hyrevogn, det hovedsagelig fordi man er kommet i godt humør. Og så må den stakkels chauffør ellers forsøge at finde en grimasse, der kan passe!

Jeg vil ikke sige, at rollerne var byttet om ved træfstævnet i Sønderborg, hvor Taxa Odense var repræ-

senteret med 15 personer, der repræsenterede en gennemsnitsalder på omkring 45 år, men jeg tror, at alle efterhånden som stævnet skred frem, havde lagt mærke til de hyggelige og lune fynboer fra Odense. De deltog i flere af de mange aktiviteter, og man havde indtryk af, at de samtidig havde det hyggeligt og fornøjeligt!

– Det er alle tiders ide med et sådant træfstævne, fortalte formanden

for Taxa-klubben i Odense, *Poul Rask*. Vi er en 18 år gammel klub, der er tilsluttet FKS Odense, som har 82 aktive medlemmer. Vi har tilmeldt os stævnet af flere årsager. For det første synes vi, at det lød spændende. Det har også været afgørende, at det var billigt, og vi kunne tage vores familie med uanset alder. Men vi har også tilmeldt os for evt. at lære nogle nye aktivitetsmuligheder at kende, som vi kunne tage op hjemme i klubben. Endvidere skal Taxa Odense til næste år stå som arrangør af Taxa's landmesterskaber, så vi øjnede her en chance for evt. at få nogle fiduser ved træfstævnet i Sønderborg.

Vi har haft en dejlig tur til Sønderborg, hvor vi har hygget os sammen i både de aktiviteter vi deltog i, men også når vi bare slappede af. Vi kan varmt anbefale andre at tilmelde sig lignende stævner fremover.

-jr.

*Efter flere forsøg lykkedes det os endelig at få samlet Taxa's deltagere fra Odense til fotografering.*



# Der arbejdes videre med en eventuel ny struktur for idrætsafdelingen

*Det fremgik bl. a. af afdelingens konstituerede formand, Jørn Godts beretning på årsmødet i Fredericia*

»5-mands fodbold er kommet for at blive«. Det sagde Idrætsafdelingens konstituerede formand *Jørn Godt* bl. a. på afdelingens årsmøde i Fredericia den 27. september.

Han fortsatte: »Der har allerede det første år været en pæn tilslutning til 5-mands fodbold og flere hold vil ganske givet komme til fremover.« Også fodboldsektionens leder *Kaj Nielsen* udtrykte tilfredshed med optagelsen af denne nye aktivitet, og han bemærkede sig, at det ikke havde medført mindre tilmelding i de øvrige fodbolddrækker.

## Lokale aftaler

Men det var ikke 5-mands fodbold det hele drejede sig om i Fredericia. En del kommentarer blev også knyttet til de forhandlinger, der i det forløbne år har været ført med Dansk Fodboldommerunion vedrørende indefoldboldtakster. Disse forhandlinger har som bekendt medført at det nu er op til de enkelte sammenslutninger selv at lave aftaler med de lokale dommerklubber. Der var i forsamlingen enighed om at opfordre sammenslutningerne til at stå fast overfor DFU, specielt hvad angår 2-dommersystemet.

Jørn Godt kom i sin beretning også ind på den diskussion, der i det forløbne år har været i Idrætsafdelingen om en eventuel ny struktur. Diskussionen havde bl. a. drejet sig om afskaffelse af sektionerne og en ændring



Jørn Godt

af den nuværende form for afholdelse af IA årsmøder. Dette er spørgsmål man vil arbejde videre med i det kommende år.

Iøvrigt havde det været et roligt arbejdsår for Idrætsafdelingen. Det bar det afsluttende fællesmøde også præg af. Dette møde blev afviklet på ca. 5 kvarter.

Så var der mere debat på de enkelte sektionsårsmøder. Herfra kan bl. a. berettes om vedtagelse af regler

for 5-mands fodbold og endnu en gang om en del ændringer i skyderelementerne.

## 7 nye medlemmer

På de enkelte sektionsårsmøder skete de årlige valg også. I år var man vidne til en kraftig udskiftning, ialt 7 nye medlemmer blev indvalgt i sektionerne:

- badminton bød velkommen til *Hugo Thomsen*, Skive, i stedet for *Bent S. Jensen* fra Esbjerg
- billard skiftede *Bjarne Holtegård* fra Ålborg ud med *Tage Pihl* fra Fåborg
- *Tage Brostrøm* erstatter i bordtennissektionen *Stig Hornbæk*
- i håndbold afløser *Ejner Graveren*, Nyborg, *Henning Andersen*, Holbæk
- *Gunnar Myhlius*, Middelfart, afløses i keglesektionen af bysbarnet *Mogens Christensen*
- skydesektionen får to nye medlemmer i stedet for *Aksel Sørensen* og *Jørgen Grønmark*. Nye ansigter er *Kurt Biltoft*, Ringkøbing, og *Preben Andersen*, Randers.

Nye i Idrætsafdelingens bestyrelse bliver *Hans Erik Jørgensen* i bordtennis og *Larry Hansen* i skydning.

Jørn Godt sluttede mødet af med at bringe en stor tak til de afgående sektionsmedlemmer, samtidig med at han bød de nye ansigter velkomne.

-jb.



## På trods af kun 9 hotelsenge overnattede 800 ved landsstævnet

*Det var Middelfart Turistkontor, som havde formået at skaffe indkvarteringsmuligheder til de mange deltagere ved landsstævnet i Middelfart den 20. og 21. september*

I et pragtfuldt sensommervejr blev DFIF's sommerlandsstævne 1980 afviklet den 20. og 21. september med Middelfart Firmasport som arrangør.

Landsstævnet havde samlet 1.200 deltagere fra hele landet, hvoraf de 400 var skytter, som dystede i Skallebølle-centret mellem Middelfart og Odense. De øvrige deltagere dystede i fodbold og håndbold på baneanlægget i området omkring Lillebælts-hallen, hvor man rådede over 11 fodboldbaner og 5 håndboldbaner.

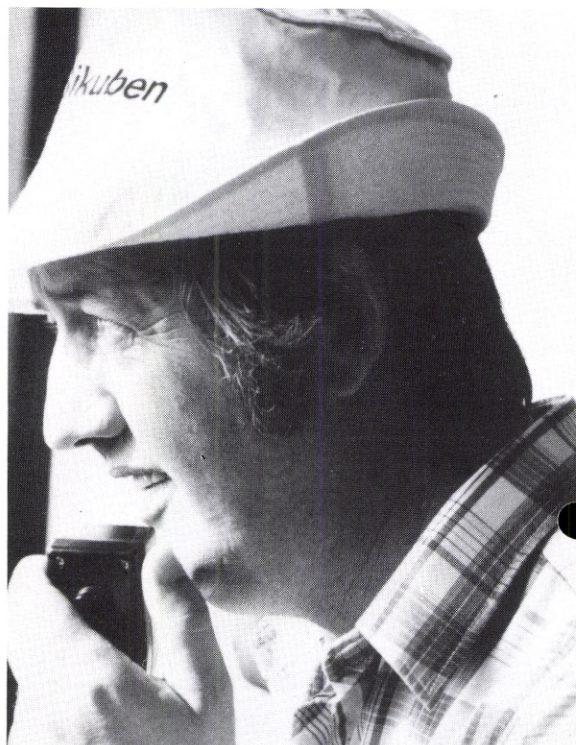
Middelfart er kendt som byen uden hotelplasser. Officielt råder man kun over 9 hotelsenge i byen. Men alt kan jo næsten lade sig gøre, når bare man går ind for sagen.

Opgaven med at finde overnattingsmuligheder til de godt 800 deltagere havde man overladt til Middelfart Turistkontor. Og det lykkedes for turistkontoret at finde en sen-plads til alle. De mange deltagere blev indkvarteret på Hindsgavl, på Byggecenterum, i Feriebyen, på DTU ved Vejby Fed, på Andelsskolen, Grimmerhus, Pension Lillebælt i Strib, Udby Kro, Fønsvang og Brendrup Gæstgivergård. Endvidere overnattede 70-80 af deltagerne på luftmadrasser i Lillebæltshallen.

Som sædvanlig var der også arrangeret aftenfest med spisning og levende musik. Det foregik i Lillebælts-hallen, hvor omkring 850 landsstævnedeltagere m.fl. fik noget



*Som billederne viser, blev der gået til opgaven med liv og sjæl.*



Til v. en situation fra stævnet, og t.h. er det stævneleder Sten Hansen, som styrede det store arrangement.

godt at spise og morede sig lystigt til festen sluttede kl. 00.30.

Middelfart Firmsport klarede igen den store opgave som landsstævnearrangør på fortræffelig vis. Forretningsudvalget har fungeret som stævneudvalg ved tilrettelægningen og afviklingen af stævnet. Endvidere var 30 officials i aktivitet i Middelfart og 22 i Skallebølle under afviklingen. Til at dømme de mange kampe var der 25 fodbold- og 15 håndbolddommere.

### Brød sammen

Middelfart Firmsport havde etableret radiokontakt over hele baneanlægget ved Lillebælts-hallen. Det fungerede godt, så længe det virkede. Men på et tidspunkt brød det sammen, således vi måtte etablere en stafet mellem banerne og stævne-

kontoret, oplyste stævneleder *Sten Hansen* ved stævnets afslutning.

### To stævner

*Det er en stor opgave at arrangere et landsstævne. Men er landsstævnerne ved at blive for store?*

– Efter at vi i år har fået 5 mands/dames-fodbold på programmet for første gang her ved stævnet i Middelfart, er det svært at vurdere, sagde idrætsafdelingens formand, *Jørn Godt*, mod afslutningen af landsstævnet. Men det er mit indtryk, at det vil udvikle sig. På længere sigt vil det nok bevirke, at vi kommer til at splitte håndbold og fodbold op i to stævner.

Flere af deltagerne var også utilfredse med begrænsningen i 5 mands/dames-fodbold. Det bevirkede bl.a. at man skulle spille én kamp

både lørdag og søndag, og den om søndagen var uden betydning for det ene hold. Der blev givet udtryk for, at man kunne have sparet en overnatning, da det er svært dagen efter at sætte sig op til en kamp, der er helt uden betydning.

– Det er uheldigt, sagde *Jørn Godt*, men jeg vil lige gøre opmærksom på, at 5 mands/dames-fodbold kører på en dispensation, og vi må betragte dette stævne som en slags forsøg i første omgang. Endvidere er landsstævnet planlagt som et weekendarrangement. For mig at se gælder det ikke kun om at vinde – men at deltage, understregede *Jørn Godt*.

–jr.

**Resultatliste**

*Fodbold 11-mands*

- Nr. 1 LEC, Århus
- Nr. 2 OSI, Odense
- Nr. 3 B&O, Struer

*Fodbold 7-mands*

- Nr. 1 Eberhardt, Ikast
- Nr. 2 Skive kommune, Skive
- Nr. 2 Hellesens, Køge

*Fodbold 7-dames*

- Nr. 1 Jydske Bank, Silkeborg
- Nr. 2 EKB, Esbjerg
- Nr. 3 Dynamit, Frederikshavn

*Fodbold 7-mands old boys*

- Nr. 1 Nordsøværftet, Ringkøbing
- Nr. 2 Stiften, Århus

*Fodbold 5-mands*

- Nr. 1 Lynfrost, Nyborg
- Nr. 2 LM-Huse, Esbjerg

*Fodbold 5-dames*

- Nr. 1 Haustrup, Odense
- Nr. 2 Gørding Sko, Bramminge
- Nr. 3 Silkeborgkommune, Silkeborg

*Fodbold 5-mands old boys*

- Nr. 1 Fyns Stiftstidende
- Nr. 2 Lærerne, Nr. Åby
- Nr. 3 Kirk I.F., Horsens

*Fodbold herrer*

- Nr. 1 Tim Maskinfabrik, Ringkøbing
- Nr. 2 Nyborg Plast, Nyborg
- Nr. 3 Østbirk Byggeindustri

*Håndbold damer*

- Nr. 1 Odense sygehus, Odense
- Nr. 2 Lærerne, Køge
- Nr. 3 HTH køkkener

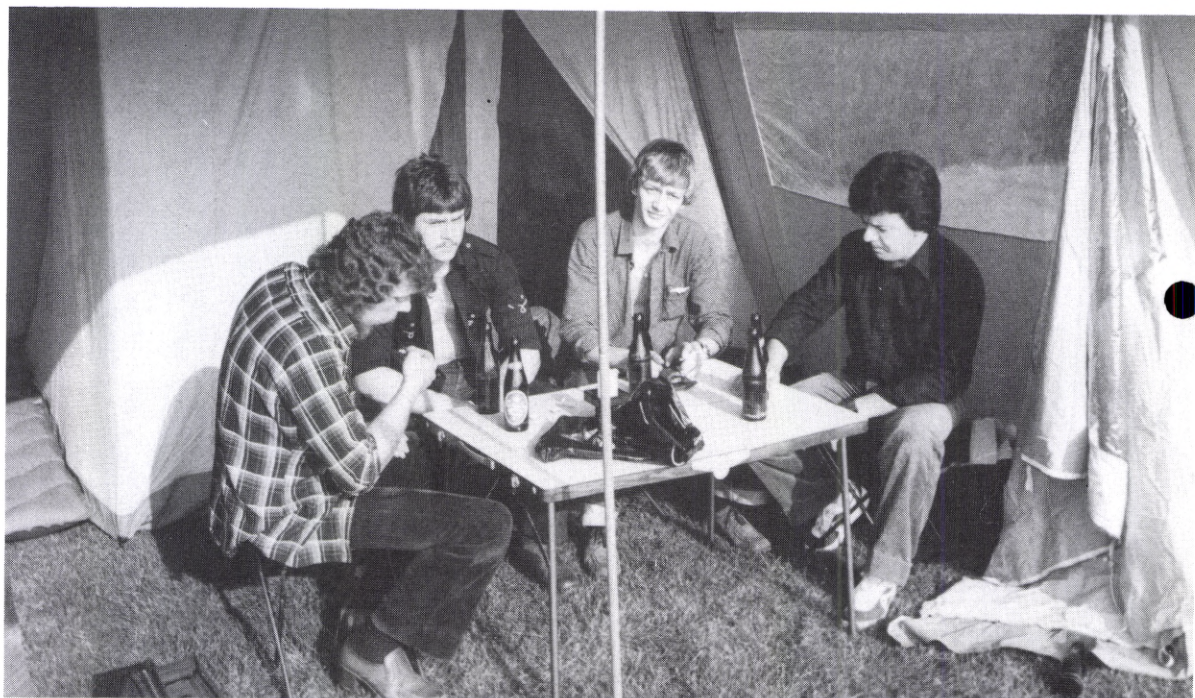
-jr.



Billederne på denne side viser nogle situationer fra landsstævnet.

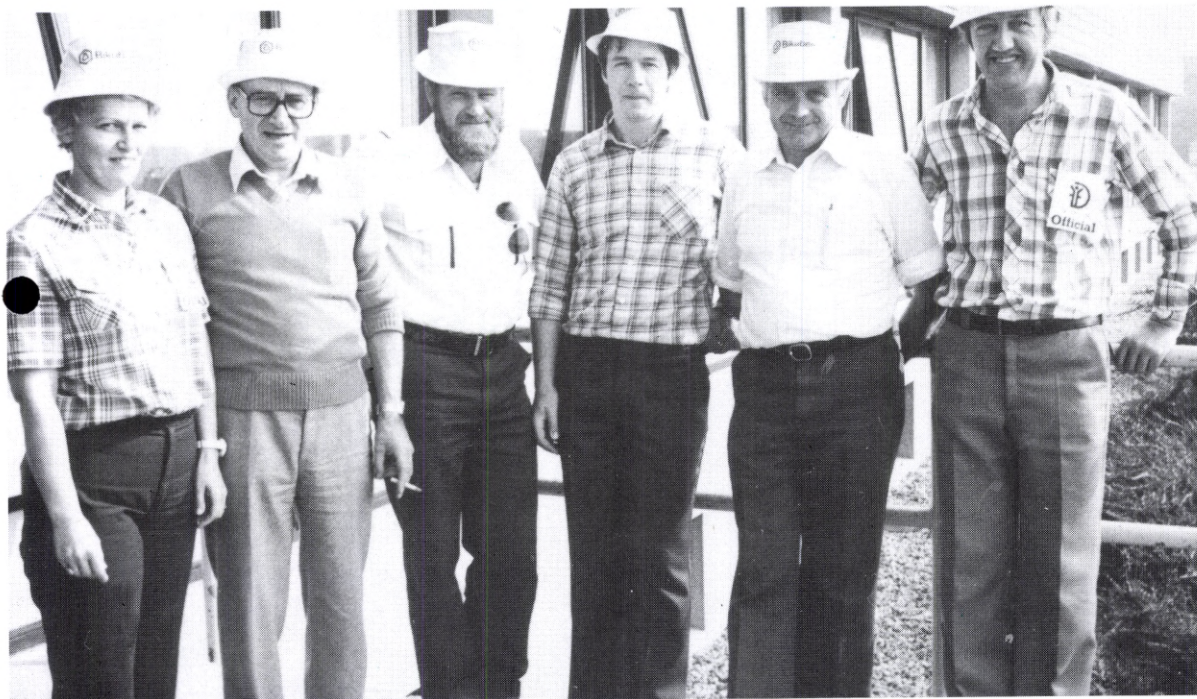


*Et landsstævne repræsenterer mange aktiviteter udover de planlagte! Billederne taler for sig selv.*





Andre havde det hyggeligt på denne måde, som ovenstående billede illustrerer. Billedet herunder viser stævneledelsen. Det er fra v.: Inge Hoffstedt, Erik Arno, Bror Nissen, Finn Hvenegaard, Svend Stougaard og Sten Hansen.



## Direktøren og hans familie fulgte medarbejderne under landsstævnet i Middelfart

Det hører vel nok til sjældenhederne, at ens chef og hans familie følger firmaets fodboldhold til et landsstævne uden for kommunens grænser. Men det var tilfældet, da firmaet LM-Huse fra Esbjerg deltog med et 5 mandshold i fodbold ved landsstævnet i Middelfart.

– Jeg mener, det er af stor betydning for arbejdsklimaet i firmaet, at man også kan mødes om en fælles interesse efter fyraften. Jeg dyrker ikke selv idræt, men har en vis interesse i at følge holdet her ved landsstævnet, understreger direktør *Leo Madsen*, Esbjerg. Men vi betragter også turen her til Middelfart som en udflugt. Vi slapper af, når vi er væk fra de hjemlige omgivelser, hvor man selv efter fyraften ikke har fred for telefonen. Det har man da trods alt her.

### Var blevet hjemme

Hele familien Leo Madsen har taget turen med til Middelfart i campingvogn. Foruden chefen selv er det hans kone og familiens barn og hund.

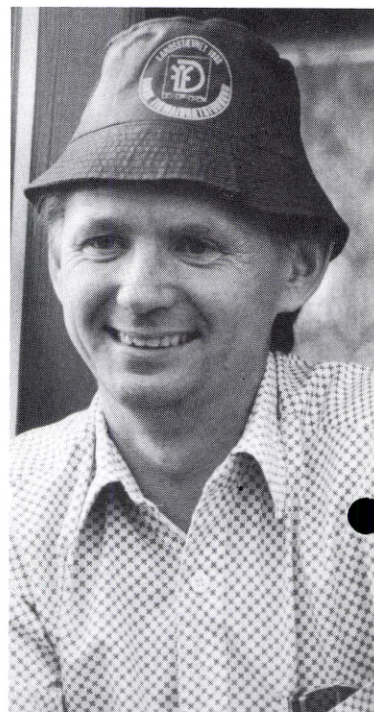
Der er ansat 35 medarbejdere i firmaet. Foruden fodbold har man også badminton og skydning på programmet.

Koner og kæresten til de medvirkende på fodboldholdet m.fl. var blevet hjemme i Esbjerg, hvor de festede sammen. Om de festede for holdet vides ikke, men LM-Huse fra

Esbjerg opnåede en 2. plads i 5 mands fodbold ved i den afgørende kamp at tabe 2-3 til Lynfrost fra Nyborg.

-jr.

*Leo Madsen*



*Holdet m.fl. fra LM-Huse samlet ved chefens campingvogn, hvor der bl.a. blev lagt taktik.*



## Landsstævnet bør koncentreres om de steder, der har den fornødne kapacitet

*Så undgår vi at skulle foretage begrænsninger, understregede stævneleder Hakon Jørgensen ved landsstævnet i skydning, som blev afviklet i Skallebølle-centret*

DFIF's årlige sommerlandsstævne blev i år afviklet med Middelfart Firmasport som arrangør.

For skytternes vedkommende foretog det i Skallebølle-centret mellem Middelfart og Odense. Her dyttede omkring 400 skytter den 20. og 21. september, hvor man disponerede over 40 baner.

Stævnet forløb planmæssigt uden uheld, og blev dygtigt ledet af *Hakon Jørgensen* og hans 22 hjælpere.

### Mange glemmer

– Men vi har desværre ved en gennemgang observeret, at mange glemmer at påføre to decimaler på tilmeldingsblanketter og registreringskort, fortæller Hakon Jørgensen under stævnet. Det kan medføre, at man bliver placeret i forkerte rækker. Ved landsstævnet i år har det således været nødvendigt at rykke 4–5 hold op i en højere klasse. Man opfordrer derfor for sammenslutningernes skydeafdelinger til at være opmærksomme på problemet, og følge det gældende reglement.

*Er landsstævnerne ved at blive for store?*

Nej, ihvertfald ikke for skytternes vedkommende, understreger Hakon Jørgensen. Vi har den fornødne bane kapacitet enkelte steder i landet. Så må vi koncentrere landsstævnerne om de steder, vi nu har. Jeg ved godt, at det vil afskære nogen fra at afholde et landsstævne, som gerne ville.

*Stævneleder i Skallebølle var Hakon Jørgensen, der ses til højre. Det nederste billede er fra standpladsen ved banerne.*



Men hellere det, end at foretage begrænsninger.

– Vi repræsenterer trods alt motionsidrætten, så derfor må det primære være, at man giver flest mulige lejlighed til at deltage i et landsstævne, slutter Hakon Jørgensen.

-jr.

### Resultatliste

#### Hold dame A

Nr. 1 Roulund, Odense	440 p
Nr. 2 Rich. Nissen, Randers	439 p
Nr. 3 Brdr. Gram, Vojens	432 p

#### Hold dame B

Nr. 1 Nordisk alum, Skive	425 p
Nr. 2 Lego, Grindsted	418 p
Nr. 3 KTAS, Næstved	405 p

#### Hold A m/k

Nr. 1 Brdr. Gram, Vojens	422 p
Nr. 2 Scandia, Randers	420 p
Nr. 3 J.I.F., Odense	419 p

#### Hold B m/k

Nr. 1 Roulund I, Odense	424 p
Nr. 2 Brdr. Gram, Vojens	419 p
Nr. 3 Blika, Esbjerg	417 p

#### Hold C m/k

Nr. 1 Jokan, Randers	410 p
Nr. 2 Lufthavnen, Esbjerg	408 p
Nr. 3 TM-line, Randers	406 p

### Individuelt

#### Klasse A m/k, fritstående

Nr. 1 Kurt Kristiansen, AIF, Vordingborg	148 p
Nr. 2 Kuno E. Jensen, KTAS, Næstved	146 p
Nr. 3 Per Hertzum, Trap-El, Middelfart	145 p

#### Klasse B m/k, fritstående

Nr. 1 Leif Sørensen, Roulund, Odense	143 p
--------------------------------------	-------

Nr. 2 Jørgen Andersen, Eifa, Odense 141 p

Nr. 3 Karen Frederiksen, Roulund Odense 141 p

#### Klasse C m/k, fritstående

Nr. 1 Werner Hess, Grindsted-værket 141 p

Nr. 2 Torben Thomsen, Roulund Odense 140 p

Nr. 3 Jens Hansen, Dantherm, Skive 139 p

#### Klasse dame A

Nr. 1 Karin Andersen, S.C. Sørensens, Randers 150 p

Nr. 2 Nini Havrum, Plumrose, Odense 149 p

Nr. 3 Bente Westbrock, R.Nissen, Randers 148 p

#### Klasse dame B

Nr. 1 Nanna T. Pedersen, Nord. Alum., Skive 149 p

Nr. 2 Gyda Holving, BGS, Vojens 149 p

Nr. 3 Tove Sørensen, DSB, Skive 147 p

### Mesterskabsskydning

#### Dame A

Karin Andersen, S.C. Sørensens, Randers 300 p

#### Dame B

Nanna T. Pedersen, Nord. Alum., Skive 299 p

#### Klasse A m/k

Kurt Kristiansen, AIF, Vordingborg 293 p

#### Klasse B m/k

Karen Frederiksen, Roulund, Odense 287 p

#### Klasse C m/k

Torben Thomsen, Roulund, Odense 279 p  
-jr.



Et udsnit af de 22 hjælpere, som her kontrollerer skydeskiver.



# Dagbogsblade fra den nordiske familielejre i Finland

*Danmark var repræsenteret med 4 familier*

De 4 familier som deltog i den nordiske familielejre i Finland 1980 var familierne: *Stranddorf* fra Århus, *Stabel* fra Vejen, *Madsen* fra Taulov og *Christensen* fra Fredericia, i alt 18 personer. Familien Madsen og Christensen startede fredag den 4.7. 1980 kl. 12,00 fra Fredericia mod København, hvor det var meningen at gøre ophold til lørdag morgen, hvor vi havde aftalt med familien Stabel at mødes på hovedbanegården. Familien Stranddorf ville køre i bil, så dem skulle vi mødes med på færgen i Stockholm.

## **Pladserne solgt 2 gange**

For familierne Madsen og Christensens vedkommende havde vi med glæde set hen til afrejsedagen, og vi havde lagt alt i hænderne på DSB godt 2 måneder i forvejen. Vi startede med frisk mod, men det var kun til vi kom i toget til København, så begyndte problemerne at melde sig for familien Madsen. Deres pladser var optaget. Det viste sig, at DSB havde solgt pladserne to gange, men de fandt dog et sted at sidde. Vel ankommet til København med 4 toget, tog vi direkte hen til det hotel, hvor vi skulle overnatte. Så var det galt igen med familien Madsen. De værelser, som DSB havde bestilt, var der ikke, men de fik det dog ordnet, så de kunne få et sted og bo. Vi skulle derefter ud at se på byen, og en tur i Tivoli blev det også til, så vi var godt trætte, da vi gik til ro.

Lørdag den 5.7. kl. 7,30 mødtes vi med familien Stabel på hovedbanegården. Vi kom vel ind i toget til Stockholm, men så var det galt med familierne Madsen og Stabets pladsebilletter. DSB havde endnu engang solgt pladserne to gange, men også det blev ordnet, og vi kom godt afsted mod Stockholm.

Vi ankom til Stockholm lørdag aften kl. 17,00 og tog straks ned til færgen, hvor vi mødtes med familien Stranddorf, så alle 4 familier nu var samlet. Færgen sejlede kl. 18,00, og det var et strålende vejr. Vi nød rigtigt den flotte udsejling gennem den Stockholmske skærgård. Efter aftensmaden fik vi snakket lidt sammen, og fik kikket lidt på skibet, før vi gik til køjs.

## **Finsk badstue**

Ved ankomsten til Finland søndag den 6.7. kl. 9,00 blev vi mødt af *Else* og *Erik Nystromm*, en af de finske familier som vi skulle være sammen med i den kommende uge. Vi måtte vente en time på næste færges, som de svenske familier var med. Men kl. 10,30 gik turen til Latukartano med bus. Ved ankomsten til Latukartano blev vi budt velkommen af *Jouko Raita* fra det finske forbund »Suomen Latu«, som skulle stå for familielejren. Derefter var der middagsmad.

Efter middag fik vi værelser anvist og blev præsenteret for familierne fra de andre nordiske lande. Der deltog

3 fra Norge, 3 fra Sverige og 4 fra Finland, så vi i alt var 57 personer.

Kl. 16,00 begyndte så den uge, som vi havde set hen til. Vi startede med en tur på naturstien (på dansk kondi-sti), en dejlig tur gennem skønne skovstrækninger og tæt på søerne, turen var på 3-4 km. Det var en vel tilrettelagt sti med stigninger og flade strækninger, og under vejs var der ophængt 12 spørgsmål og mulighed for at træne kroppens muskler, men det var kun en spadseretur, vi var på, det andet skulle vi nok få lejlighed til at prøve senere på ugen. Kl. 18,00 var der aftensmad. Kl. 19,00 skulle vi for første gang prøve en finsk badstue, med afkøling ind imellem i søen tæt ved. Dette var noget, som blev brugt hver aften hele ugen. Efter sådan en tur var man frisk igen. Aftenen sluttede af med bål, hvor der kunne ristes pølser og bages pandekager, og man kunne få tid til en hyggensnak med de andre deltagere.

## **Mandag 7.7. 1980**

Vi startede kl. 8,00 med gymnastik og derefter morgenmad. Efter morgenmaden fik vi så den lovede tur på naturstien med øvelser og spørgsmål. Efter at alle var kommet igennem, var der præmieoverrækkelse til dem, som havde flest rigtige. De spørgsmål, som skulle besvares var om det finske plante- og dyreliv, og det snød de fleste danskere, at det finske forår kommer senere end det

danske. Kl. 12,00 var der middag. Derefter var der frit valg, om man ville ud at cykle en tur i omegnen, eller med på orienteringsløb. For de små var der badning. Det viste sig senere, at cykelturen var på 25 km og orienteringsløbet på ca. 7 km med 4 poster, så hele eftermiddagen gik. Efter aftensmaden var der igen badstue og badning. Derefter bål med pølse og pandekagebagning.

### Tirsdag 8.7. 1980

Kl. 8,00 morgengymnastik, derefter morgenmad. Denne formiddag blev holdene fra cykling og orienteringsløb byttet om, så alle havde fået mulighed for at deltage. De, som ikke ønskede at cykle eller løbe, fik undervisning i windsurfing.

Efter middag skulle vi ud at sejle på Saimaan floden. Vi kørte med bus til Lappeenranta, den største by som lå ca. 40 km fra lejren, hvorfra rundfarten startede. Der var bestilt plads til os i en turistbåd, som kunne tage 400 passagerer. Hele turen, som ville tage 3-4 timer, var vel nok noget af det skønneste, vi oplevede i Finland.

Skibets rute var tilrettelagt således, at vi sejlede på de smalleste steder, så vi rigtig kunne nyde den store udsigt og de mange tømmerfabrikker, som lå langs med floden. Vi kom igennem 2 sluser. Ved den første sluse blev vi sænket 10 m ned, ved den anden 8 m, før skibet vendte om og sejlede tilbage. Der hvor skibet vendte, var der kun 9 km til den russiske grænse. Man måtte ikke sejle længere ned ad floden. Vi fik oplyst, at der på den russiske side var 6 sluser til, sådan at vandstanden fra der hvor vi startede til sidste sluse faldt 76 m. Vi var hjemme kl. 18,00. Efter aftensmaden var der som sædvanlig badstue og badning med afslutning ved bålet, hvor vi danskere lærte finnerne at bage snobrød, noget som de ikke kendte.

### Onsdag 9.7.1980

Kl. 8,00 morgengymnastik. Efter morgenmaden var der hockey for de små. Vi andre skulle spille volleyball. Da der ikke var mange, der før havde prøvet at spille dette, blev vi enige om at bruge formiddagen til at indøve de forskellige regler. Dette varede til kl. 11,00, hvorefter der var badning og windsurfing. Efter middag startede vi så på volleyballturneringen. Vi var blevet delt i 3 hold, som så skulle spille alle mod alle, indtil vi havde fundet en vinder. Vi kunne dog ikke nå at spille helt færdig, så vi gemte finalen til fredag. Vi afsluttede med badning og windsurfing. Efter aftensmaden var der for en gangs skyld ikke badstue, idet der skulle være hyggeaften med dans, som også foregik nede på bålpladsen. Vi fik set og prøvet de forskellige landes danse.

### Torsdag 10.7. 1980

Kl. 8,00 morgengymnastik. Efter morgenmaden gik turen ind til Lappeenranta, hvor vi i løbet af formiddagen kunne se på byen. Vi oplevede en markedsdag, hvor der kunne købes alt lige fra snørebånd til heste, vi fik oplyst, at sådan et marked blev afholdt en gang om ugen. Vi fik også lejlighed til at se på byens forretninger.

Om eftermiddagen var vi på busstur til Taavetti og omegn. Vi så blandt andet den Lutheriske kirke i Luumäki, som blev bygget i 1843. En meget flot trækirke. Vi var en tur på kirkegården, hvor Finlands berømte præsident *P-E Svinhufvud* og kone ligger begravet. P-E Svinhufvud kæmpede for Finlands selvstændighed og sad i årene 1914-1917 fange i Sibirien. Der blev tid til en tur på P-E Svinhufvud museet. Vi sluttede af på



LATUKARTANO lejren hvor deltagerne opholdt sig.



*Bent Stabel t.v. overrækker gaver til de finske ledere.*

en af Finlands berømte kaffestuer. Et hus bygget af træ, hvor man foruden kaffe kan købe næsten alt af finsk håndarbejde.

Efter aftenmaden skulle vi ud på en kaffestrandtur. Vi var spændte på, hvad dette kunne være. Efter at vi havde gået gennem naturskønne områder, kom vi ned til stranden hvor køkkenpersonalet, som var kørt i forvejen, havde kaffen klar. Da denne var drukket, gik turen hjemad igen. Hele turen var ca. 6 km lang.

### **Fredag 11.7. 1980**

Kl. 8,00 morgengymnastik. Efter morgenmaden gik vi igang med finalerne i volleyball, det blev en meget spændende dyst. Der måtte tre sæt til før vinderen var fundet. Om eftermiddagen skulle vi igang med en landskamp på fem discipliner, skydning - pilekast - stående længdespring - sækkeløb og bowling. Ind imellem lærte vi et par nye spil, som nordmændene havde med. Vi slutte-

de af med en tur på naturstien, som nordmændene havde lavet opgaverne til. Om aftenen var der så præmieoverrækkelse for femkampen og naturstien. Der blev udleveret præmier til de tre bedste i hver disciplin, og man kunne konstatere, at svenskerne var den bedste nation i denne femkamp. Nordmændene havde fra deres forbund gaver med til hver familie. De blev delt ud efter de resultater, man havde opnået på naturstien.

Fra DFIF overrakte *Bent Stabel* gaver til hver familie, og en gave til lederne, som på bedste vis havde fået os rystet sammen til en stor familie. Resten af aftenen gik med bål og pølsestegning. Ved bålet fik vi danskere lejlighed til at snakke sammen om den uge, der var gået, og alle var enige om, at finnerne havde fået denne nordiske familielejrtil at fungere på bedste måde. Alt, hvad vi havde lavet hele ugen, var blevet så godt tilrettelagt, at selv de små kunne være med. Man tog det hele roligt

og afslappet, men på en sådan måde at alle hver dag var godt trætte, når det var tid til at gå til køjs. Vi var enige om, at hvis den nordiske familielejrtil hvert år blev afholdt i den ånd, så kunne den bestå mange år endnu.

### **Lørdag 12.7. 1980**

Afrejsedagen var kommet. Efter morgenmaden gik turen i bus til Helsingfors, hvor der blev tid til en rundvisning i byen. Kl. 18,00 blev vi afleveret henholdsvis ved færgen og på banegården. De fleste skulle med færgen fra Helsingfors til Stockholm. Familien Madsen og Christensen skulle med tog til Åbo og derefter med færge til Stockholm.

Vi havde fået oplyst hos DSB, at der ikke gik en færge fra Helsingfors kl. 18,00 lørdag aften, men nok om det. Vi havde glædet os til turen hjem, idet vi regnede med, at vi kunne få udhvilet efter den uge, vi havde været igennem. Men der tog vi fejl. DSB har nemlig indført et nyt system i nordiske rejser, en familie-konduktur.

### **Toget afsporet**

Vi startede som sagt lørdag kl. 18,00 fra Helsingfors til Åbo med tog. Ved ankomsten til Åbo var der 5 min. til færgen sejlede, og vi skulle først op at hente vores billetter til køjepladserne, så det foregik i strakt galop, men vi kom dog med. Efter at vi havde spist, gik vi til køjs for at få hvilet ud til strabadserne næste dag. Færgen ankom til Stockholm kl. 8,00 søndag morgen, og så gik det igen i strakt galop til banegården, hvor vores tog til København gik kl. 8,20. Også dette nåede vi. Ved ankomsten til Helsingør var toget forsinket, så der blev kørt stærkt for at nå toget i København videre til Fredericia. I København nåede vi lige toget, og så var det ligesom der faldt lidt ro over os, nu kunne der da ikke ske mere, inden vi var hjemme! Men der tog vi fejl. I Korsør blev toget afsporet, da

vi skulle køre på færgen, og vi blev en time forsinket. Kl. 22,00 søndag aften nåede vi så endelig Fredericia efter 27 timers rejse.

#### Tak til DFIF

Jeg vil gerne på de 4 familiers vegne takke DFIF for den oplevelse det var at deltage i en nordisk familielejre. For det første fik vi mange venner i de nordiske lande, vi fik også set de andre landes måde at drive familie-motion på. Vi fik mange ting med hjem, som kan bruges i foreningsarbejdet fremover, og jeg vil håbe, at DFIF fremover vil sende repræsentanter til disse familielejre. Vi vil også her igennem sige tak til *Jouko Raita, Maija Raita, Maija Jylhä* og *Seija Ojansuu* for den måde de ledede lejren på og fik os alle sammen til at føle os som en stor familie.

På de 4 familiers vegne  
*Flemming Christensen*

## FAMILIELEJR I FINLAND FAMILIELEJR I FINLAND



Samtlige deltagere i den nordiske familielejre 1980.

## Kursustilbud

### Lederkursus I

Lederkursus I afholdes den 12.-14. december i Holstebro.

Alle, der enten har eller kunne tænke sig et lederarbejde, kan deltage.

Formålet med kurset er at give dig en grundlæggende viden om nogle af de lederfærdigheder, du kan få brug for i dit daglige lederarbejde.

Kursusgebyret er 300 kr. Tilmelding til forbundskontoret senest den 15. november.

## Sidste frist

Forbundskontoret gør opmærksom på, at skemaet til brug ved beregningen af tilskud for 1981 skal være forbundskontoret i hænde senest den 1. november 1980.

Man gør endvidere opmærksom på, at skemaet skal være underskrevet af såvel formand som kasserer og de valgte revisorer.

-jr.

## DOK har 75 års jubilæum

Onsdag den 29. oktober 1980 kan Danmarks Olympiske Komité (DOK) fejre 75 års jubilæum.

Jubilæet markeres ved en reception i Idrættens Hus i Brøndby den 29. oktober fra kl. 11,00 til 13,00. Om aftenen er der festmiddag for særlig indbudte gæster. Det kan bl.a. nævnes, at en lang række guldmedaljevindere helt tilbage fra 1920 vil være blandt de indbudte gæster.

-jr.

# Centerudvalget har forsøgt at kulegrave forholdene omkring udbygningen af DFIF-centret

Det er nu godt et år siden, at DFIF-centret begyndte at virke som et kursus- og feriecenter. De forventninger, man havde håbet på var realistiske med hensyn til belægningen af centret, har desværre ikke holdt stik. Det har bevirket et underskud på indtægtssiden.

Centerudvalget har forsøgt at kulegrave forholdene omkring udbygningen af DFIF-centret. Man har endvidere igennem et reklamebureau forsøgt at markedsføre centret. Man kan på nuværende tidspunkt ikke måle resultaterne af markedsføringskampagnen.

I det forløbne år har mange af DFIF's medlemmer besøgt centret i den ene eller anden forbindelse. Der er blevet udtrykt mange rosende ord om centret, og den betjening, man har fået.

Kursusudvalget har i årets løb afviklet mange af sine kurser på forbundets eget kursuscenter. Aktivitetsudvalget har i samarbejde med centret forsøgt sig med Aktiv Ferie. De familier og andre personer, som har deltaget på Aktiv Ferie, har været begejstret for denne nye måde at holde ferie på. Det vil også blive fulgt op af nye Aktiv Ferie-arrangementer i 1981.

På DFIF's formandsmøde den 13. og 14. september på centret drøftede man bl.a. også centrets fremtidige virksomhed m.v. Der blev fremført mange ideer og forslag til at gøre det

mere tillokkende at aflægge DFIF-centret et besøg. Mødet gav centerudvalget mange impulser at arbejde videre med.

Formanden for centerudvalget, *Gunnar Petersen*, kunne endvidere oplyse, at man i årets løb har gennemført energibesparende foranstaltninger samt fået lyddæmpet samtlige værelser på centret.

– Vi har forsøgt og vil stadig forsøge at gøre centret til et attraktivt sted

at komme. Det er vort håb, at endnu flere af vore medlemmer vil få øjnene op for stedet, således at centret bliver et naturligt samlingssted for firmaidrættens medlemmer, sluttede formanden for centerudvalget, *Gunnar Petersen*.

-jr.



*Centerudvalget er her fotograferet i en ledig stund under formandsmødet. Det er fra v. Per Thomsen, Sønderborg, Gunnar Petersen (formand), Ålborg, samt Leo Hartvigsen, Frederiksværk.*

# Et TRIM tilbud

Som det fremgår af indbydelsen fortsætter Danmarks TRIM-komite uddannelse af TRIM-ledere.

Formålet med kurset er

– at give deltagerne en kort teoretisk og praktisk indføring i

- a) træningslære, tests, skader og tapening
- b) musik og bevægelse
- c) skovtræning og orienteringsløb
- d) forskellige former for boldspil og lege

med det for øje, at deltageren på lokalt plan kan medvirke til eller igangsætte TRIM.

Kurset gennemføres med vægten lagt på lærercentrerede indlæg fulgt op af praktiske indslag.

På kurset optages fortrinsvis personer, der uden forudgående egentlig idrætslig eller pædagogisk uddannelse alligevel gennem deres virke har dokumenteret interesse og anlæg for på lokalt plan at iværksætte og lede motionsvirksomhed.

I det omfang, der herefter er plads kan optages kursister, som har en idrætslederuddannelse. Der udstedes kursusbevis for deltagelse, når alle lektioner er gennemgået. Kurset er ikke kompetencegivende.

Ansøgning om optagelse skal være sekretariatet i hænde senest den 1. november 1980.

I ansøgningen skal anføres navn, adresse, evt. tlf., fødselsdag og -år, samt hvor (lokal-TRIM-komite, idrætsforening, institution o.lign.) man udøver TRIM.

Meddelelse om optagelse på kurset vil blive givet umiddelbart efter ansøgningsfristens udløb, oplyser DANMARKS TRIM-KOMITE.

## TRIM-lederkursus

Danmarks TRIM-komite indbyder herved til kursus til uddannelse af TRIM-ledere.

Kurset, der strækker sig over ca. 60 timer, afvikles på Den jyske Idrætsskole i Vejle følgende week-ends (begyndende fredag kl. ca. 21.00 og sluttende søndag kl. ca. 15.00).

1. week-end: 9 januar – 11. januar 1981
2. week-end: 30. januar – 1. februar 1981
3. week-end: 20 februar – 22. februar 1981
4. week-end: 27. marts – 29. marts 1981

Kurset er en helhed, hvorfor deltagerne skal deltage i samtlige 4 week-ends.

Danmarks TRIM-komite betaler opholdsudgifterne. Endvidere rejseudgifterne i de tilfælde, hvor disse ikke kan blive refunderet i hjemstedskommunen eller af andre instanser.

Ansøgning om optagelse indholdende navn, adresse, evt. tlf., fødselsdag og -år, samt hvor (lokal-TRIM-komite, idrætsforening, institution o.lign.) man udøver TRIM sendes til

Danmarks TRIM-komite  
Idrættens Hus  
2600 Glostrup

senest den 1. november 1980.

## Kort sagt

Det næste møde i Forbundsrådet afholdes lørdag den 22. og søndag den 23. november 1980 på DFIF-centret i Oksbøl.

\*

Efter indstilling fra DFIF's kursusudvalg har forbundsstyrelsen udpeget Gunnar Gravesen og Hans Hove Sørensen til at repræsentere DFIF i Idrættens Fællesråds kursusudvalg.

\*

Forbundsstyrelsen har afholdt et møde med repræsentanter fra de Kø-

benhavnske firmaidrætsorganisationer. Der var enighed om at søge samarbejdet udbygget. Muligheden om et evt. medlemsskab af DFIF blev diskuteret, men man mente ikke fra Københavnerens side, at tiden var inde endnu til at tage en endelig beslutning.

\*

Danmarkssamfundet har skænket DFIF-centret et flag til den store flagstang.

# Motionscykelløbet Helsingør Rundt havde i år samlet 9.700 deltagere

*De 3.500 kom fra Korpen i Sverige. En af svenskerne havde tilbagelagt en strækning på 460 kilometer for at deltage i løbet*

Klokken er 05.30, og vi befinder os på civilforsvarsgården i Helsingør søndag den 31. august 1980. Baggrunden for FIRMAIDRÆTS tilstedeværelse (redaktøren) var afviklingen af motionscykelløbet Helsingør Rundt.

Der er tradition for, at komiteen for Helsingør Rundt samles til morgenkaffe med flere af den store stab af frivillige personer, der repræsenterer flere instanser og yder en uvurderlig hjælp i forbindelse med afviklingen af det store motionscykelløb.

Der bliver orienteret og givet instrukser om dagens arrangement, samtidig med at den tørre morgenhals bliver vædet med diverse våde varer, der nu engang hører et rigtigt morgenbord til.

Godt en time senere begiver vi os til fods med kurs mod Axeltorv, hvor starten skal foregå kl. 08.00. På vej til torvet bliver diverse afspærringer kontrolleret. Turistforeningen, med turistchef *Ole Jordahn* i spidsen, ankommer nu også til torvet, selvfølgelig på cykel med efterløber, der bl.a. indeholder restlageret af de trykte startkort m.v.

Klokken 07.30 tager de første deltagere opstilling ved startstedet. Det er hovedsagelig svenskere. Blandt dem er den 56-årige *Karl Anderson* fra Degafos, der ligger 460 km fra Helsingfors. Det er første gang han deltager, og han har besluttet sig til at køre den lange rute på 50 km.



*På det øverste billede er starten netop gået. Det nederste billede viser Gunnar »Nu« Hansen t.v. i samtale med den 56 årige svensker Karl Anderson.*

I et samarbejde med det svenske firmaidrætsforbund Korpen havde man i år solgt 3.500 startkort i Sverige. Dette samarbejde har nu kørt i tre år, og det fungerer godt. Det første år deltog der 500 svenskere, så interessen for Helsingør Rundt er også voksende i Sverige. Svenskerne har allerede på nuværende tidspunkt forudbestilt 4.000 startkort til 1981.

Præcis kl. 08.00 gik startskuddet så for ottende gang til Helsingør Rundt. Starten blev myndig ledet og kommenteret af den kendte sportsredaktør Gunnar »Nu« Hansen. Starten strakte sig over 4 timer og blev i samtlige timer kommenteret af Gunnar på hans specielle måde. Godt præsteret af Gunnar, der i efteråret har rundet de 75 år.

### 700 lapninger

Det første år man afviklede Helsingør Rundt deltog godt 900 personer. Sidste år var deltagerantallet vokset til 8.200 og i år deltog 9.700 cyklister. Det magiske tal er 10.000. Flere kan vi simpelthen ikke klare. Det skal jo være en fornøjelse at deltage, og det er det ikke, hvis der er køer ved toiletterne og madteltet. Endvidere skal man jo også tænke på trafiksikkerheden, fortæller turistchef Ole Jordahn.

Man kunne vælge mellem to ruter. En på 30 og en på 50 km. Ved startstedet og forskellige steder ude på ruterne ydede 6 cykelhandlere gratis reparationshjælp. Man måtte betale for reservedelene, men arbejdslønnen var gratis. Til orientering kan oplyses, at man i år havde omkring 700 lapninger.

Det kostede 15 kr. for voksne og børn over 12 år at deltage, og 5 kr. for børn fra 6 til 12 år. I denne pris var også inkluderet forplejning. Det var det kommunale civilforsvar i Helsingør, som stod for denne store opgave.

Tidlig søndag morgen mødte en



Øverste billede: En af de 700 lapninger er ved at være tilendebragt.  
 Midterste billede: Civilforsvaret er ved at have maden til det store måltid klar.  
 Nederste billede: Maden udleveres og indtages stående.



stab på 11 personer for at klargøre de 4 gullaschkanoner med en kapacitet på 450 liter. Der skulle som nævnt serveres gullasch for 10.000 personer. Til denne ikke helt almindelige portion gik der bl.a. ca. 500 kg kød, 120 kg løg, 120 kg champignon, 150 kg ærter og 10.000 stykker flutes, blot for at nævne nogle af de ingredienser, der skal til for at mætte 10.000 sultne sjæle, der er ude for at motionere.

Hele forplejningsbudgettet ligger på 70.000 kr. oplyser civilforsvarsleder *Poul Birkenfeldt*. For at få det hele til at klappe til tiden, har der siden lørdag været 30 mand konstant i aktion på CF-gården. Foruden den faste stab har 70 frivillige CF-ere været involveret i Helsingør Rundt på den ene eller anden måde.

### 150 hjælpere

Civilforsvaret har ydet en fantastisk arbejdsindsats og været en stor hjælp for os. De har været impliceret i så at sige næsten alle arbejdsopgaver. Uden deres store hjælp havde det ikke været mulig for os at afvikle et så stort arrangement som Helsingør Rundt er, understreger *Jørgen Olsen*, der er formand for Helsingør Firma Idræt og medlem af komiteen for Helsingør Rundt.

Omkring 150 personer har på den ene eller anden måde hjulpet til i forbindelse med afviklingen af motionscykelløbet. Arrangørerne af Helsingør Rundt er: Helsingør Firma Idræt, turistforeningen, civilforsvaret, Helsingør Dagblad og LB-Færgerne. Endvidere har man bl.a. samarbejdet med kommunen, politiet, de lokale foreninger og sidst men ikke mindst turistbureauet, som har fungeret som sekretariat for Helsingør Rundt.

Der er lagt et budget for arrangementet på 131.000 kr., som man forventer vil kunne komme til at balancere.



*Øverste billede: Opfindsomheden var stor blandt deltagerne.*

*Her er en efterløber indrettet til »børnetransport«. Nederste billede: Komiteen for Helsingør Rundt. Det er forrest Jørgen Olsen, dernæst fra v. John Bech, Poul Birkenfeldt, Hans Henrik Rasmussen, Niels Gregersen og Ole Jordahn.*

Samtlige deltagere der gennemførte løbet modtog Helsingør-Rundt nålen 1980 og et diplom. Endvidere blev der trukket lod om mange fine præmier.

Ved målet var der opstillet en frokostbarak, hvor Humlens Venner fra Wibroe spillede og underholdt de mange deltagere.

Det var en fornøjelse at se med

hvilket overblik hele arrangementet løb af stabelen. Det var et velorganiseret og godt tilrettelagt motionscykelløb, der burde komme en større kreds af firmaidrættens medlemmer til gode! – Held og lykke med de kommende arrangementer!

-jr.

# Et erindringsbillede fra de Olympiske Lege i Moskva

I april måned blev *Jørn Christoffersen*, Frederiksværk (tidligere formand for Frederiksværk Firma Sport) tildelt et rejselegat med det formål at studere olympiske idrætsanlæg. Han besluttede at slå to fluer med et smæk og samtidig overvære De Olympiske Lege i Moskva. I nedenstående indlæg beskriver han sine oplevelser på turen

Scenen er Lenin – stadion. Datoen er torsdag den 31. juli 1980. Efter en meget varm dag, hvor solen uafslædt har bagt nedover de 125.000 tilskuere, begynder solen langsomt at gå ned bag de kæmpemæssige tribuner. Ingen mærker skyggens kølige virkning – tværtimod. Alle har blikket stift rettet mod højdespringsgraven, hvor Gerhard Wesig, D.D.R. er ved at gøre klar til sit andet spring på højden 2,36 meter...

I eftermiddagens løb har jeg været vidne til en af de mest fantastiske højdespringskonkurrencer nogensinde. Aldrig tidligere har tre mand klaret højden 2,31 meter. På højden 2,33 meter kommer Wesig over i 2. forsøg og vinder dermed olympisk guld, da både Wszola, Polen (sølv) og Freimuth, D.D.R. (bronze) river ned i alle tre forsøg. Herefter hæves højden til de magiske 2,36 meter, som vil være ensbetydende med ny verdensrekord. I første forsøg en meget hårfin nedrivning.

Åndeløs spænding – tilløbet – et fantastisk afsæt – en vertikal rotation

så ryggen vender mod overlæggeren – fosbury-flop – og i en eksplosion af kraft og spændstighed glider Wesig over stangen. Kort stilhed, hvorefter jubelen bryder løs. I det østtyske hjørne af stadion ses i tusindvis af flag, vimpler og andre effekter som i begejstring svinger rundt i luften.

Tidligere samme dag havde jeg set englænderen Sebastian Coe vinde 1500 meter-løbet, under lige så endeløs jubel blandt de mange engelske tilskuere, og ethioperen Mirkus Yifter vinde 5000 meter-løbet efter en præstation af enorm klasse. I et selskab af unge toptrænede atleter, lig-

*Billedet er taget på turen og viser Hotel »Ukraine«.*



nede Yifter mere en almindelig motionsløber, der var ude at træne på kondi-banen i Arresødal, og da der manglede 300 meter af løbet havde set alt hvad han ville se på tilskuerpladserne, hvorefter han satte en kort spurt ind og vandt meget suverænt.

Det her beskrevne er et lille erindringsbillede fra en rejse jeg i sommer foretog til De Olympiske Lege i Moskva. I april måned fik jeg meddelelse om, at jeg var blevet tildelt et rejselegat fra K. A. Larssens fond, med det formål at studere olympiske idrætsanlæg, hvorfor jeg besluttede at slå to fluer med et smæk og samtidig overvære De Olympiske Lege.

Over de førnævnte atletikfinaler, overværede jeg dansk håndbolds største fornedrelse i mange år, da man trods omfattende forberedelser og store forventninger måtte nøjes med at spille finalekamp om 9. og 10. pladsen mod Algeriet. I en meget kedelig kamp, som tydeligt viste danske idrætsfolks manglende psyke og fightervilje, vandt vi med 29-21.

På fodboldestadion så jeg kampen mellem Sovjet og Jugoslavien om 3. pladsen, som Sovjet vandt med 2-0. Desuden så jeg finalen mellem D.D.R. og Tjekkoslaviet, som sidstnævnte vandt med 1-0. Begge kampe lå på et meget lavt kvalitetsniveau.

På boksestadion (»Prospekt Mirnaya«) så jeg bl.a. den legendariske cubanske sværvægtsbokser Teofilo Stevensons vej frem til hans 3. olympiske guldmedalje.

Som turist i Moskva står Kreml, det øverste Sovjets hovedsæde i hovedstaden for Unionen af Socialistiske Sovjetrepublikker, som noget af det mest spændende, der absolut må opleves, og her er virkelig ting at se, bl.a. kirker, museer og det kæmpemæssige kongrespalads. Uden for Kremles 19 meter høje mure ses Le-



Billedet er taget under De Olympiske Lege og viser Lenin stadion.

nin-mausoleet og den Røde Plads. På den anden side af den Røde Plads ses et af verdens største varehuse GUM. Overalt i verdensbyen ses prægtige bygningsværker, f.eks. hotel Ukraine og det berømte Moskva Universitet.

På vej rundt i byen er det foretrukne transportmiddel Metroen, som udgør et kapitel for sig selv. Metroen består af et vidtforgrent net af spor til alle steder i Moskva og med to minutters mellemrum er der afgang fra alle stationer. Togene kører med en fart af 140 km/time. Adgangen til metrostationerne, der som regel ligger ca. 100 meter under jorden, foregår ad kæmpemæssige rullende trapper, hvor man i lyn tempo bliver bragt ned til de meget smukke

perroner, som er udført i forskellige stenarter og med mange marmorudsmykninger.

I Moskvas nordlige udkant ligger Den samfundsøkonomiske Udstilling, hvor jeg bl.a. så flere af de sovjetiske rumfartøjer: Sputnik 1 og Sojuss 6, som jeg var inde i.

Moskvas natteviv var såvidt det kunne opleves under OL ikke særligt spændende, men på hotellerne var der dog diskoteker, hvor man til tonerne af vestens bankende diskorytmer kunne få en dans med en af de mange smukke piger, som var draget til Moskva fra hele verden. Her så man virkelig, hvorledes den internationale forståelse kan praktiseres, når politikerne ikke blander sig.

## Jens stod af og Jørgen gennemførte

Jørgen Markvardsen fra DFIF's aktivitetsudvalg og udvalgets konsulent Jens Boe har begge deltaget i »Sjælland Rundt på Cykel« – en distance på 340 km.

Jens Boe stod ikke distancen og måtte opgive efter 130 km's kørsel. Derimod gennemførte Jørgen Markvardsen i fin stil. – Men den var så til gengæld også ødelagt i flere dage efter!



## Håndværkernes særpræg

Firmaidrætten betyder en hel del for folkesundheden herhjemme, men det kan også være ganske fornøjeligt at styrte rundt efter bolden, og dette er følgende beretning et bevis for.

Referenten fra det pågældende firmastævne ønsker af en eller anden grund at være anonym. Han skriver:

På *elektrikerne*s hold var der kun få lyspunkter, man savnede kontakt mellem de forskellige led, og al spændingen forsvandt, da deres målmand gik ud.

For *barbererne* kneb det at få et hold skrabet sammen, men da det endelig lykkedes, magtede det både hæl- og saksespark. Spillerne bør

dog for fremtiden undlade at klippe benene på deres modstandere.

*Murernes* hold leverede en helstøbt indsats. Mange angreb blev bygget op helt fra grunden, men efterhånden løb alt ud i sandet, og forsvarerne kom til at kæmpe med ryggen mod muren.

*Musikerne* spillede uden dirigent, deres sammenspil var ringe, og de kunne slet ikke finde melodien. For fremtiden må de også se at få lagt alle unoder på hylden.

Det spil *tjenerne* vartede op med, var ingen nydelse. Det var en streg i regningen, at de så hurtigt kom bagud, men det skyldtes, at de ikke skænkede opdækningen opmærksomhed nok.

*Urmagernes* tak-tik var anlagt på angreb med alle mand trukket op. Efter lodtrækningen lagde de ud i hårdt tempo, og sejrsmålet blev scoret på et klokkerent skud.

For *malerne* gik det i begyndelsen strygende. De satte kulør på stævnet, men i anden halvleg vendte bøtten, og kampen blev grå og farveløs.

*Slagternes* hold var spækket med unge talenter, der var besluttet på at sælge skindet så dyrt som muligt. Dog tabte de kampen, fordi alt for mange bolde blev syltet.

*Postbudene* stillede op med flere reserver. De kunne dog ikke give nogen anvisning på, hvordan fodbold skal spilles. De kvitterede for deltagelsen med en række forkerte afleveringer, og alt for mange af boldene havde mangelfuld adresse.

*Carmen-spillerne* dribblede og dribblede, hvilket nok kom af, at de kun havde curlers i hovedet.

*Tolderne* var meget skuffede over, at de ikke kunne få 22% moms på deres scorede mål, og endvidere trak *forsikringsfolkene* ret hurtigt deres hold da ingen ville gå *hånd i hånd* med *Baltica*.

Men ellers var det nu et godt stævne.

## Et eksperiment

En amerikansk bank har ved at teste nogle millioner på højkant givet et afslørende, men vel ikke overraskende, billede af, hvordan vi behandler mange af de tryksager, der kommer ind af døren.

Banken udsendte en pjece på 4500 ord om nogle nye regeringsreguleringer for bankvæsenet. På et tilfældigt sted midt i teksten indsattes en sætning, der meddelte, at enhver kunde, der havde læst pjecen, kunne hævde 500 kr. i banken.

Ikke én meldte sig . . .

Ak ja, der kan man bare se, men nu skal I ikke begynde at lede efter 500 kr. sedler i bladet, men historien giver da stof til eftertanke.

Læst i *Middelfart Firmsports medlemsblad*

set  
bag  
fra